

# Listaligt rensl saman við Lone Hertz úr Opínberingini

## Frits Johannesen

Sum ein gongustjórna for Lone  
Hertz við rúkandi ferð inn í  
Opinberinga. Hon var  
einsamall á palli í gráum ella  
hvítum búna við einum svartum  
teppi aftan fyrí seg síðsta  
fíggjaskvöld í Mentanarhúsinum  
í Fuglafirði. Myndin í sjálvum  
sær av kvinnuni var einkul. Hon  
sát í lotusstillingi og báð ella í  
meditation einu fitta løtu, áðrenn  
hon reistist úr sæti umbroytt av  
spáðómum og sjónum úr  
Opinberinga. Tál skál gøtt mótt  
til at fara ígjøgnum hesar skriftir  
uttan at leggja sál og líkam til  
í rørsrum, orðum og ørindum  
uttan stógi í hálvan annan tíma.

Opinberingina er sett saman av tveimur þörtum, þróvini til samkomunnar Litlaasiu (kap. 2 og 3) og einari apokalypt ( kap. 4 - 21) - skriv úr guddómilikkum íblástri, sum sigur okkum, hvat fer at henda í komandi tíðum serliga um dómadag. Sum dæmi um hetta úr Biblíuni kunnu nevast Dánjalsbók í Gamla Testamenti og Jóhannusar Opinbering í Nýggja Testamenti.

# Eitt sindur um Opínberingina

Lóni Hertz var komin nigar til  
 landi, at spæla einmanskleik við  
 tekstinum bókstáviliga úr Opin-  
 beringini. Havi altíð hildi hesar  
 skriftir vera sera torskildar ja,  
 ikki bara hjá leikum, men tað  
 hevur eisini staðið á hjá lær-  
 dum at tulka Opinberingina. T. d.  
 brøvini, sum eru stílað til ávisar  
 samkomur í Litlaasiu - 7 í tali-  
 (Efesus, Smyrna, Pergamum,  
 Tyatira, Sardes og Filadelfia) og  
 vit kunnu spyrja: Hvár eru bert  
 hesar samkomur vald úr, meðan  
 t. d. samkomurnar í Milet,  
 Kolosse, ella Hierapolis ikki fáa  
 nakað bræv? Onkur meinar at  
 brøvini eru fiktiv, men er hetta  
 kanska ikki rætt, tað ið  
 hövundurin bert velir 7  
 samkomur út í Litlaasiu, at senda  
 hesi skriv til. Onnur halda at  
 stílinur í brøvunum ber boð um,  
 at brøvini í vavi og bygnaði eru  
 ætlað til allar kristnar samkomur  
 í Litlaasiu.

Opinberingin er skrifað undir  
forfylginginni av teimum kristnu  
undir stýrinum hjá Domitian(us),  
sum livdi frá 51- 96 og keisari  
frá 81 - 96 eftir Kr. f. Ikki bert  
áganguruttan frá merkti  
samkomurnar, men eisini stríð  
innanháys um fatanina av  
kristindóminum. Hetta var ikki  
bert galdandi fyri tær 7

samkomurnar í Litlaasiu, men var fyri alla ta kristnu kirkjuna. Talið sjeý gongur aftur nógva- staðni, tí kann eisini hugsast, at høvundurin hevur lagt seg eftir einari ávisari rymtu, sum eyðkennir skriv bundin at hesum heilaga tali.

Sum sagt, eru það sjeý brøv, men í Opinbering-íngsbókni eru eisini sjeý innsígl ( kap. 5 - 7 ), sjeý lúðrar (kap 8-11) og sjeý vreiðslókálfir (kap 15-16). Fert tú at býta hesi try umfør aftur í sjeý, ber hetta ikki til, so Opinberingin er ikki sum heild tengd at einum sjeýndaparti. Lættari hevði tað verið at býtt Opinberingina eftir veiðirðum, avgerandi bardaganum ímillum Messias og Antikrist, Túsundára ríkinum og tí endaliga dómnum, og so ein frageiðing um tað komandi ríkið. Vit kundu farið viðari í hesari mannagongd, men lat hetta liggja.

## Grái kappin

Lone var, sum sagt í einum gráum kappa, tá ið hon kom inn á pallin. Hettan, sum var føst í kappanum, gav henni eina ímynd

aftur til fyrsta árhundrað, tá ið hesar skriftir blivu til, og tá ið tað galt lív ella deyð at vera ein kristin.

Jóhannus sat á öynni Patmos og skrifaði hetta niður ... Lone var á öynni Patmos og fórð orðið. Hon var í einingi lyft upprá til daglaga. Tað heimsóðsliga var farið aftur um bak, nú var andin komin yvir hana. Lat seg í brøvini, sum skrivað vóru til tær sjeý samkomurnar. Við einum svávkuplinni kveikti hon ljós í kerturnar á í sjeýmaða stakanum. Eitt ljós fyri hvørja samkomu... hon hon var í Mentanarhúsinum í Fuglafirði.

Hetta verður gjørt í kirkjum og samkomum víða um hvønn sunnudag og halgisdag, tá ið halgisdómurin er opin... tann sum oyru hevur, hann hoyri, hvat andin sigur kirkjuliðunum. Ja, nú lýstu tey sjei ljósin á pallinum ... á oynni Patmos. Svarti veggurin - tey sjei ljósin og so Lone enn í tí gráa kappanum, fekk meg at hugsað um litin... her er bara grátt út yvir grátt .... ella Trøllidví sjógv, sum bara karaði grátt... ella málningin hjá Ingvári av Reyni Gráur morgun. Grátt og svart eru litir, sum væl

kunnu ganga saman, men ofta er henda blanding tung í eygunum. men þá ið sjeý ljósini bleiktraðu á þállinum kom lív í andlitsbragðið á Lone, sum lívnaðu eins og dómadagslúðrarnir í myndini hjá Michael Angelo, ið ber sama heitið frá 1530. Henda mynd hongur í Sixtinska kapellinum.

Hugtugakinn var at siggja hesa  
snöggu kvinnu fara eftir  
pallinum í teimum sjeý  
brøvunum í orðum, rørslum, ond-  
tign og kveikjandi eynagnaráfrí...  
við livandi ljósum úr tí  
sjeýarmaða stakanum og teimum  
sjeý lúðrunum. Óneyðugt er at  
siga, at hon blásti í lúður.  
Litilátin í tí stílleysa búnaðinum  
för hon, sum ein livandi ond í tí  
töma rúminum fram við tí svartu  
vegginum við orðum úr Opin-  
bergingini. Orðini fóru upp í  
tróðrið og risti seg í hugan á  
teimum, sum lurtaðu hetta  
kvældið.

Tá ið hon var liðug við  
brøvini, fór hon inn í sjálvar  
sjónirnar, sum kunnu bytast í 25  
partar. Hon læt seg úr kappanum  
og var bara í hvítum frá høvur til  
fót, og nú kom toruslátur,  
jarðskjálvti, blóð, eldur, teir fyra  
reiðmenninir, sum stóðu fyri

drepsótt, kríggi, hungursneyð og deyða. Hetta fór um hana í pínslum og nívandi kropsmáli. Nú vóru vit komin út í sjálva Operingina.

## Opinberingin, sum íblástur til myndlistina.

Ikki so sjaldan er hetta brúkt í listinni og í skaldskapi. Tað dökka, dimma, dapra og myrka hegur slóð fyrri eini myrkari huginn í mannahaganum, sum er komin til sjónar í tulkungum av sóttsvörtum skaldskap. Tak bara Hitler, sum var so hugtikin av listamaninum Franz von Stuck (1876 - 1928), sum málaði myndina Wilde Jagd við Wutan (Óðin) sum á einum hesti í purpurreyðum kappa ríður av stað fyrri at tina liv. Glúpskir hundar eru í hálafæðini á hestinum og vanskeplað fólk siggjast á myndini. Hetta er dóma-dagur, sum Franz von Stuck hugsaði sær henda dag. Hetta er fyrsti oljumálningurin, Franz von Stuck málaði, og er hann málaður sama ár, sum Hitler varð borin í heim 1889. Hitler helt nógv av hesum málningi, og mundi hann ikki sigga eina profetiska mynd av sær og

eisini eina apokalyptiska forsjón  
 af sínum handlingum í myndinni?  
 Lögð er tað, at sjálfur Wutan er  
 meinalíkur Hitler! Nei eg hugsaði  
 um hessa seru dökku mynd af  
 ragnarok, nú yndiskvinnan Lone  
 Hertz stóð á palli og fór víðari út  
 í hessa flötku göngd í hesum  
 torskýldu skriftum, sum siga um  
 sjónirnar Jóhannus hevði á oynni  
 Patmos. Tann blóðdálgaði Wutan  
 var vovin í purpurreyða kappan,  
 sum bleiktar í myndinni, sum ein  
 frumboðskapur í apokalyptiskum  
 skapi. Óhugnalig mynd.

Hugsáð! eisini um listamannin  
Albrecht Dürer (1471 - 1528),  
sum hevur latið úr hondum 15  
traskúrur, sum kallast Apoka-  
lypsan hjá Dürer, sum eru  
myndir úr Opinberingini. Hetta  
er nakkað av tí besta, sum hesin  
listamaður hevur greitt úr  
hondum av hesum slag, og er  
hetta prentað umafur fleiri  
ferðir. Hugi serliga um  
myndina: Teir fyra reið-mennirnir  
úr Opinberingini, sum umboða  
kriggi, drepsoðtt, hungursneyð og  
deyða. Hendin hendingin hevur  
givið íblástur til skaldskap bæði í  
bundnum - og óbundnum stíli og  
so ikki minst til myndandi list.  
Táð finnst fleiri hundrøð  
myndir, ið tulka hetta hugtak.

Men hendan myndin, sum her verður hugsað um, er ein tann besta av hesum slag, sum er í svart-um og hvítum.

Velasquez (1599-1660) hefur ein so sera vakran málning af Jóhannu á öynni Patmos, og sumaleiðis Giotto de Bondone (1267- 1337) hefur einni málaf Jóhannu á öynni Patmos. Ein onnur mynd kom fram fyrri með hetta kvöldið, það var myndin hjá El Greco (1548-1614) af títt innsiglingum. Her stendur tann stórbáir Jóhannu og rópar til himmalls, og biður himmalin ta pinslaváttarnar til sín. Teir siggjast fara úr pinslaváttabúnanum og lata seg í tann himmallska búnan vaf hjálptíra einglumum, meðan jörðin gongur undir í sínum líkklæði. Ein sera sterk mynd í gráum, reyðum, gulum, ljóstr grönnum og hvítum

Í myndini hjá Franz von Stur-  
er einin vón. Har er bara tann  
purpurreyði liturin, sum "dálka"  
myndina, men í myndini hjá El-  
Greco er vón. Tann reyði,  
blóðdálkaði kappin hjá  
pínslaváttunum fer til grundar-  
ragnarrokkinum saman við  
jörðini. Jóhannus stendur eins  
Lone í einum gráum kappi, sum  
hann er klárur at lata seg úr og

fara í tann hvíta búnan, sum  
einglarnir koma við. Vónrika  
andlitsbragði hjá Jóhannusi  
lýsir um tann purpureyða  
himmalin, mótsett í dimma,  
dökka, óndskapsfulla andlistbrá-  
num hjá Wutan, sum avspeglar  
óndskap, líðing, hatur og týning.  
Lone fór úr í gráa kappanum og  
lat seg í tann hvíta búnan, sum  
Jóhannus eisini fer at gera í  
myndini hjá El Greco.

## Endi

Grái kappin lá nú í kuffertinum og  
eyggleiddi Lóna alla sína  
göngd ígjögnum profetísku  
líðingarnar. Það svarta aftanfryi  
mánaði fram hesar myndir.  
Dómadagur lá nú í grúa kapp-  
anna í kuffertinum og Lóna  
tekur teg við sær í sínum hvíta  
búna til himmalls. Hon hefur  
veingir. Hon leiðir teg at til  
snjóhvíta herliðnó ( 7. kapitull )  
sum stendur og loyprisar  
lambinum. Lóna inniliga, eitt  
sindur hása rödd er eym... tí at  
lambið, sum er fryi miðjum  
hásetinum, skal rökta teir og  
leiða teir til lívsnis vatnkeldur,  
og Guð... skal... turka hvört ....  
tár av----- eygum--teirrara. Hetta  
var so sera væl spælt- skiftið

millum myrkur og ljós, deyða  
og vón og dóm og lív.

Dialektikkurin sjóðaði undir bitunum í Mentanarhúsinum. Ikki ein ond hoyrddist í rúminum. Tann æviga kvirran var í salinum hetta kvöldið í tí hvíta búnanum hjá Lone. Hans Adolf Brorson fekk íblástur til sálmn: Eitt snjóhvítt herlið er at sjá úr hesum kapitli. Træskurðurin hjá dananum, grafíkarinum, Póvt Christensen (1909 -77) í Svøllum og hvítum var ristur í tað svarta teppið aftanfyri og ber heiði: Eitt snjóhvítt herlið er at sjá.

Vælskapti kroppurinn hjá Lone  
ringdi sig í teimum 7  
vreiðisskálunum - í Tús-  
indarárinum, sjösta bardaga  
djúvulsins, dóminum  
mikla....men so tað ljósa, bjarta..  
og eg sá nýggjan himmal og  
nýggja jørð, tí at hin fyrri  
himmalin og hin fyrra jørðin  
vóru horvin, og havið var ikki  
longur til. Og eg sá staðin  
heilaga, hitt nýggja Jerúsalem,  
stíga niður av himni frá Guði,  
búnan sum brúður, ið er skrydd  
fyri mann sínum. Við sínum  
livandi kroppi tók hon Jerúsalem  
undan loftinum og legði hann  
fyri fótur sínar. Tú sást hetta fyrri  
tær... innantanna murreði tú:

Jerúsalem, Jerúsalem eftir  
Adolphe Adam og Lone stöð í  
miðjunni í tí heilaga staðnum..  
eins og ein bróður... og portur  
hansara skuldu onga tíð verða  
latin aftur um dagin, tí nátt skal  
íkkvi vera har. Tí hómáði endan.  
Tann ævigi staðurin var í  
Mentanarhúsinum... Og hann  
visti mæi á við lívins vatni,  
skínandi sum krystal, og hon  
rann frá háseti lambsinns...  
Tann, sum hetta vitnar, sigur:  
"Ja, .. eg ...komi skjótt."  
- Amen... kom, Harri Jesu!  
Tígnarliga kvinnan á pallinum  
fyrir yfir at tí síðstu kertuni og  
slökkti hana.

Náðin... Harrans Jesu... veri  
...við...öllum (tykkum) vóru  
síðstu orðini hetta kvöldið, sum  
eisini eru síðstu orðini í  
Openberingini. Soleiðis lætti hon  
ljóðið av, einkult fyrimyndarligt,  
og tað, sum kann týskjast fløkt og  
torskilt, kann eisini gerast  
leikandi lætt, og tað kunnu bara  
stór listafólk gera sum Lone  
Hertz.

